

DODATOK č. 1 k
ZMLUVE
O REALIZÁCII NÁSTROJA NA
PRÍPRAVU PROJEKTOV

Číslo zmluvy: **1/2011**

I. Národný kontaktný bod	
Názov:	Úrad vlády Slovenskej republiky
Sídlo:	Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava
IČO:	00 151 513
V mene ktorého koná:	Ing. Viktor Nižňanský, PhD., vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky
na jednej strane (ďalej aj „ÚV SR“ alebo „NKB“)	

a

II. Žiadateľ o Nenávratný finančný príspevok	
Názov:	Obec Tušice
Sídlo:	Obecný úrad, č. 130, 072 02 Tušice
IČO:	00 325 911
V mene ktorého koná:	MVDr. Ján Záhorský, starosta obce Tušice
na druhej strane (ďalej len „Žiadateľ“ a spolu s ÚV SR ďalej len „Zmluvné strany“)	

Preambula

Zmluvné strany uzatvorili dňa 8. apríla 2011 Zmluvu o realizácii Nástroja na prípravu projektu č. 25/2011 v rámci Programu Švajčiarsko-slovenskej spolupráce (ďalej len „Zmluva o realizácii NPP“). Na základe žiadosti Žiadateľa o umožnenie poskytnutia Zálohy sa Zmluvné strany týmto dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k Zmluve o realizácii NPP (ďalej len „Dodatok č. 1“).

Článok 1 Zmeny Zmluvy

1.1 Zmluvné strany sa týmto dohodli, že sa znenie ods. 2.3 článku 2 Zmluvy o realizácii NPP týmto mení a upravuje, a to nasledovne:

„2.3 *NKB prostredníctvom PO zabezpečí poskytnutie NFP Žiadateľovi spôsobom stanoveným v Zmluve a VZP, pričom prevod finančných prostriedkov bude realizovaný bezhotovostne na Žiadateľom stanovené bankové účty v mene EUR vedené v banke, ktorej bola v Slovenskej republike udelená banková licencia, pokiaľ v Zmluve nie je uvedené inak. NKB poskytne finančné prostriedky Žiadateľovi na nasledovné účty:*

a) *NKB poskytne v súlade so Zmluvou finančné prostriedky Žiadateľovi v rámci systému refundácie na nasledovný účet:*

Názov účtu Žiadateľa: OBEC TUŠICE

Banka: Dexia banka Slovensko a.s.

Číslo účtu (vrátane predčíslia): 4205474005

Kód banky: 5600

b) *NKB poskytne Zálohu Žiadateľovi v súlade so Zmluvou na Osobitný účet:*

Názov účtu Žiadateľa: TUŠICE OBEC

Banka: Dexia banka Slovensko a.s. pobočka Michalovce

Číslo účtu (vrátane predčíslia): 4205470004

Kód banky: 5600

(ďalej len „Osobitný účet“)

1.2 Ostatné ustanovenia Zmluvy o realizácii NPP sa nemenia a ostávajú v platnosti bez zmien.

Článok 2 Záverečné ustanovenia

2.1 Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu osobami oprávnenými konať v mene Zmluvných strán.

2.2 V prípade ak k podpísaniu Dodatku č. 1 oboma Zmluvnými stranami nedôjde v ten istý deň, Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom kedy jedna zo Zmluvných strán podpísala Dodatok č. 1 neskoršie.

- 2.3** Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia, že tento Dodatok č. 1 bude zverejnený v Centrálnom registri zmlúv (ďalej len „Centrálny register“). Centrálny register je verejný zoznam povinne zverejňovaných zmlúv, ktorý vedie ÚV SR v elektronickej podobe. Tento Dodatok č. 1 nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv. Ak sa do troch mesiacov od uzavretia Dodatku č. 1 tento nezverejní v Centrálnom registri zmlúv, platí, že k uzavretiu Dodatku č. 1 nedošlo.
- 2.4** Dodatok č. 1 je vyhotovený v šiestich origináloch. Z toho päť originálov obdrží NKB, a jeden originál obdrží Žiadateľ.
- 2.5** Zmluvné strany prehlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, že tento Dodatok č. 1 uzatvárajú slobodne a vážne, prejavy ich vôle sú určité, nekonajú v tiesni ani za nápadne nevýhodných okolností, obsahu Dodatku č. 1 porozumeli v plnom rozsahu, súhlasia s ním a na znak toho ho vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave, dňa 27. 07. 2011 2011

V Tušiciach, dňa 18. 07 2011

Za Národný kontaktný bod:

[Redacted signature]

Úrad vlády Slovenskej republiky
v mene ktorého koná
Viktor Nižňanský
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky



Za Žiadateľa:

[Redacted signature]

Obec Tušice
v mene ktorého koná
Ján Záhorský
starosta obce Tušice

